

SINCE 1908

Solis

3 IN 1 TABLE GRILL FOR 10

Type 7911

Bedienungsanleitung



INHALT

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG	3
WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE	3
INHALT	8
GERÄTEBESCHREIBUNG	8
BEDIENELEMENTE	9
INSTALLATION	9
VOR DER INBETRIEBNAHME	10
VERWENDEN DES GERÄTS	10
REINIGUNG UND PFLEGE	11
TECHNISCHE DATEN	11
FEHLERBEHEBUNG	12
ENTSORGUNG	13
2 JAHRE GARANTIE	13
SOLIS KUNDENDIENST HELPLINE	13

▲ BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- Dieses Gerät ist dafür gedacht, Lebensmittel auf verschiedene Arten zuzubereiten.
- Dieses Gerät ist zur Verwendung als Grill und Raclette-Grill gedacht.
- Verwenden Sie das Gerät nur wie in dieser Anleitung beschrieben.
- Dieses Gerät ist für den Einsatz im Haushalt sowie für einen ähnlichen Gebrauch vorgesehen, wie z.B.:
 - Mitarbeiter-Küchen in Geschäften, Büros oder anderen Arbeitsumgebungen;
 - Bauernhäusern;
 - von Kunden in Hotels, Motels und anderen Unterkünften;
 - Für Pensionen und Hostels und nicht für kommerzielle Zwecke.
- Dieses Gerät ist nur zur Verwendung innerhalb von Gebäuden gedacht.
- Dieses Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen (einschliesslich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, geistigen oder sensorischen Fähigkeiten oder ohne ausreichende Erfahrung und Kenntnis geeignet, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person beaufsichtigt und angewiesen.
- Jede andere Verwendung des Geräts als in dieser Anleitung beschrieben gilt als Missbrauch und kann zu Verletzungen, Schäden am Gerät und zum Erlöschen der Garantie führen.

▲ WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Allgemeine Sicherheitshinweise

▲ WARNUNG

- Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Gerät installieren oder verwenden. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder es einen Mangel aufweist. Ersetzen Sie ein beschädigtes oder defektes Gerät unverzüglich.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch ein Original Netzkabel des Herstellers ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.

- Trennen Sie das Gerät niemals vom Stromnetz, indem Sie am Kabel ziehen. Halten Sie immer den Netzstecker fest und ziehen Sie daran.

Sicherheitshinweise zur Installation

▲ WARNUNG

- Entfernen und entsorgen Sie alle Verpackungsmaterialien und eventuelle Aufkleber resp. Etiketten (exkl. Typenschild), bevor Sie das Gerät das erste Mal in Betrieb nehmen.
- Bewahren Sie die Originalverpackung dieses Artikels gut auf damit Sie sie für einen eventuell nötigen Transport oder Versand des Produktes verwenden können.
- Lassen Sie das Gerät nicht herunterfallen und vermeiden Sie Stöße.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, ebene sowie hitze- und feuchtigkeitsunempfindliche Oberfläche.
- Halten Sie einen Sicherheitsabstand von mindestens 50 cm zwischen dem Gerät und Wänden, Vorhängen oder anderen Materialien und Gegenständen ein und stellen Sie sicher, dass die Luft um das Gerät herum frei zirkulieren kann.
- Setzen Sie das Gerät nicht direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Kontrollieren Sie vor der Verwendung des Geräts, dass die auf dem Typenschild Ihres Geräts angegebene Spannung mit Ihrer Netzspannung übereinstimmt. Betreiben Sie das Gerät nicht mit einer Steckdosenleiste.
- Verwenden Sie keine Zeitschaltuhr oder ein separates Fernbedienungssystem, das das Produkt automatisch einschaltet.

- Lassen Sie das Netzkabel nicht über Tischkanten hängen, damit das Gerät nicht heruntergezogen werden kann. Achten Sie darauf, dass weder das Kabel noch der Stecker mit heißen Oberflächen wie z.B. einer Herdplatte oder einem Heizkörper bzw. mit dem Gerät selbst in Kontakt kommen.
- Netzkabel so verlegen, dass niemand darüber stolpern kann. Netzkabel von spitzen Gegenständen fernhalten.
- Gerät niemals so platzieren, dass es ins Wasser fallen oder mit Wasser resp. anderen Flüssigkeiten in Berührung kommen könnte (z. B. in oder neben einem Spülbecken).
- Greifen Sie niemals nach einem Gerät, das in Wasser oder in andere Flüssigkeiten gefallen ist:
 - Tragen Sie immer trockene Gummihandschuhe, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen, bevor Sie es aus dem Wasser oder aus einer anderen Flüssigkeit nehmen.
 - Verwenden Sie das Gerät nicht wieder, bevor Sie es von Solis oder einem von Solis autorisierten Servicecenter auf Funktion und Sicherheit haben überprüfen lassen.
- Platzieren Sie das Gerät nicht direkt unter einer Steckdose.
- Schalten Sie das Gerät aus und trennen Sie es vom Netz, bevor Sie es bewegen.
- Wickeln Sie das Stromkabel vor der Verwendung vollständig ab.
- Verwenden Sie kein Verlängerungskabel für dieses Gerät.

Sicherheitshinweise zur Verwendung

⚠️ WARNUNG

- Kinder unter 8 Jahren sollten das Gerät nicht verwenden.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherstellen zu können, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Gerät mit Netzkabel von Kindern und Haustieren fernhalten.
- Hantieren Sie mit dem Gerät nicht mit nassen Händen.
- Verwenden Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Zubehör oder mit von Solis empfohlenem Zubehör. Falsches Zubehör oder falsche Verwendung können zu Beschädigungen am Gerät führen.
- Teile des Gerätes können während des Gebrauchs heiss werden. Berühren Sie nur das Bedienfeld, während das Gerät in Betrieb ist.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, während es in Gebrauch ist. Lassen Sie keine leeren Pfännchen im Heizbereich stehen. Dies könnte die Pfännchen beschädigen. Stellen Sie leere Pfännchen in die Kaltzone.
- Decken Sie die Lüftungsschlitze nicht ab, wenn das Gerät in Betrieb ist.
- Ziehen Sie nach Gebrauch des Gerätes den Netzstecker.
- Tragen Sie das Gerät niemals am Stromkabel und stellen Sie nichts auf das Stromkabel.
- Jede andere Verwendung des Geräts als in dieser Anleitung beschrieben gilt als Missbrauch und kann zu Verletzungen, Schäden am Gerät und zum Erlöschen der Garantie führen.

- Sollten Sie einen ungewöhnlichen Geruch oder ein ungewöhnliches Geräusch wahrnehmen, ziehen Sie den Netzstecker. Nehmen Sie das Gerät nicht wieder in Betrieb, bevor Sie es bei Solis oder einer von Solis autorisierten Servicestelle auf seine Funktionsfähigkeit und Sicherheit überprüfen haben lassen.

Sicherheitshinweise zur Wartung

▲ WARNUNG

- Ziehen Sie vor Wartungsarbeiten und beim Austausch von Teilen den Stecker aus der Steckdose.
- Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie es reinigen.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein und geben Sie es nicht in die Spülmaschine.
- Verwenden Sie keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel wie Ammoniak, Säuren oder Aceton zur Reinigung des Geräts. Diese könnten das Gerät beschädigen.
- Nehmen Sie keine Änderungen am Gerät, Kabel, Stecker oder am Zubehör vor.
- Führen Sie keine scharfen oder spitzen Gegenstände in die Geräteöffnungen ein. Dies kann das Gerät beschädigen oder zu einem elektrischen Schlag führen.
- Verwenden Sie keinen scharfen Gegenstand, um Reste von den Pfännchen oder von der zweiseitige Grillplatte zu entfernen. Schneiden Sie nie auf der zweiseitige Grillplatte oder in den Pfännchen und verwenden Sie generell kein spitzes metallisches Besteck resp. Werkzeug.

▲ INHALT

Bitte überprüfen Sie den Inhalt der Verpackung:

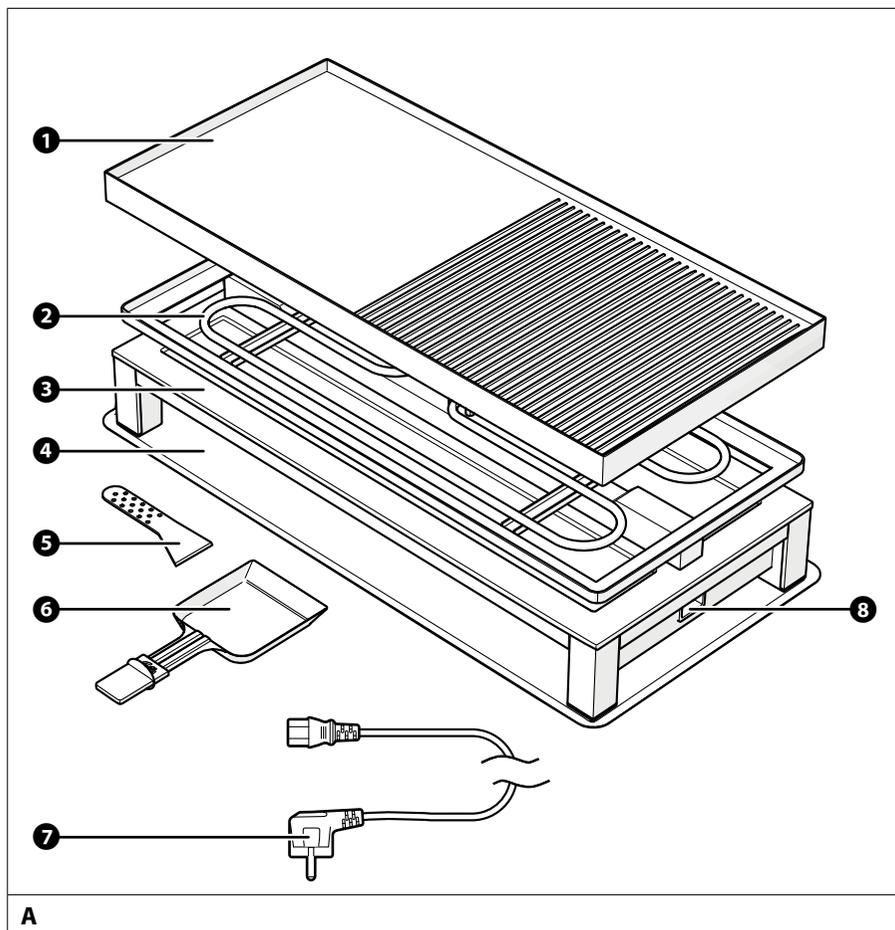
1× 3 IN 1 TABLE GRILL FOR 10

1× Stromkabel

10× Pfännchen

10× Schaber

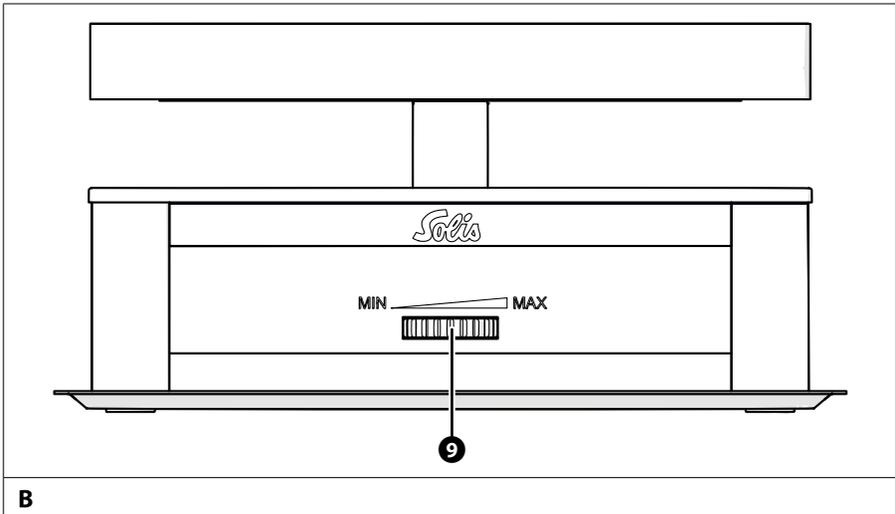
▲ GERÄTEBESCHREIBUNG



- 1 Zweiseitige Grillplatte
- 2 Heizelement
- 3 Gussplatte
- 4 Bodenplatte

- 5 Schaber
- 6 Pfännchen
- 7 Stromkabel
- 8 Stromanschluss

▲ BEDIENELEMENTE



- 9 Temperaturregler

▲ INSTALLATION

1. Stellen Sie die **Bodenplatte** 4 auf eine ebene, stabile sowie hitze- und feuchtigkeitsbeständige Oberfläche.
2. Stellen Sie das Gerät auf die **Bodenplatte** 4.
3. Entscheiden Sie, welche Seite der **zweiseitigen Grillplatte** 1 verwendet werden soll.

- i Die zweiseitige Grillplatte kann auf beiden Seiten verwendet werden:
 - Klassischer Grill mit gerilltem Bereich zum Grillen von Fleisch und einem flachen Bereich zum Grillen von Fisch, Meeresfrüchten, Gemüse usw.;
 - Grillplatte mit runden Vertiefungen für die Zubereitung von Crêpes.
- 4. Legen Sie die **zweiseitige Grillplatte** 1 auf das Gerät.

▲ VOR DER INBETRIEBNAHME

Das Gerät vor der ersten Verwendung vorbereiten:

1. Spülen Sie folgende Teile mit heissem Wasser und Spülmittel ab:
 - Zweiseitige Grillplatte ①
 - Pfännchen ⑥
 - Schaber ⑤
 - Bodenplatte ④ (Achten Sie darauf, nur die Oberseite der Bodenplatte nass zu reinigen. Die Unterseite der Bodenplatte sollte nur feucht abgewischt werden.)
2. Lassen Sie die Teile trocknen.
3. Installieren Sie das Gerät entsprechend dem Kapitel *Installation*.
4. Stellen Sie den **Temperaturregler** ⑨ auf **MAX**.
5. Lassen Sie das Gerät 10 Minuten aufheizen.

① Wenn das Gerät erstmals verwendet wird, kann es zu Rauchbildung kommen. Dies geschieht aufgrund verbrannter Herstellungsrückstände und ist normal.

6. Stellen Sie den **Temperaturregler** ⑨ auf **MIN**.
7. Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.
8. Lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen.
9. Entfernen Sie die **zweiseitige Grillplatte** ①.
10. Wischen Sie beide Seiten der **zweiseitigen Grillplatte** ① mit einem leicht feuchten Tuch ab.

▲ VERWENDEN DES GERÄTS

1. Reiben Sie die **zweiseitige Grillplatte** ① mit einem mit etwas Speiseöl getränkten Papiertuch ab.
2. Stellen Sie die **Pfännchen** ⑥ auf die **Gussplatte** ③.
3. Stellen Sie den **Temperaturregler** ⑨ auf **MIN**.
4. Schliessen Sie das **Stromkabel** ⑦ an den **Stromanschluss** ⑧ an.
5. Stecken Sie das andere Ende des **Stromkabels** ⑦ in eine Steckdose.
6. Drehen Sie den **Temperaturregler** ⑨ auf die gewünschte Temperatur.
7. Warten Sie, bis das Gerät die gewünschte Temperatur erreicht hat.
 - Der **Temperaturregler** ⑨ leuchtet rot auf, wenn das Gerät aufheizt.
 - Der **Temperaturregler** ⑨ leuchtet grün auf, wenn das Gerät die eingestellte Temperatur erreicht hat.

Das Gerät kann jetzt verwendet werden.

- Legen Sie die Lebensmittel auf die **zweiseitige Grillplatte 1** resp. den Raclettekäse in das **Pfännchen 6**.

Warten Sie, bis die Lebensmittel durchgegart resp. der Raclettekäse geschmolzen ist.

- i** Richten Sie sich bei der Zubereitung nach den Anweisungen auf der Lebensmittelverpackung.
- Entnehmen Sie die Lebensmittel mit dem **Schaber 5**, sobald sie durchgegart sind resp. wenn der Käse geschmolzen ist.

▲ REINIGUNG UND PFLEGE

Wir empfehlen, das Gerät jede Woche zu reinigen. Um das Gerät zu reinigen:

- Stellen Sie den **Temperaturregler 9** auf *MIN*.
- Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.
- Lassen Sie das Gerät nötigenfalls vollständig abkühlen.
- Entfernen Sie die **zweiseitige Grillplatte 1** und **Bodenplatte 4** vom Gerät.
- Spülen Sie folgende Teile mit heissem Wasser und Spülmittel ab:
 - Zweiseitige Grillplatte 1
 - Pfännchen 6
 - Schaber 5
 - Bodenplatte 4 (Achten Sie darauf, nur die Oberseite der Bodenplatte nass zu reinigen. Die Unterseite der Bodenplatte sollte nur feucht abgewischt werden.)
- Reinigen Sie das Gerät mit einem leicht feuchten Tuch.
- Trocknen Sie die Teile mit einem sauberen, trockenen Tuch.
- Setzen Sie das Gerät wieder zusammen.
- Bewahren Sie das Gerät in der Originalverpackung in einem trockenen und abgeschlossenen Raum auf.

▲ TECHNISCHE DATEN

Modell-Nr.	Type 7911
Spannung / Frequenz	230 V~ / 50/60 Hz
Leistung des Heizelements	1500 W
Abmessungen (B × T × H)	27,5 × 57 × 14 cm
Gewicht (ohne Kabel, ohne Pfännchen)	4,8 kg

Technische Änderungen vorbehalten.

FEHLERBEHEBUNG

Problem	Mögliche Ursache	Problembesehung
Das Gerät funktioniert nicht.	Die Stromversorgung funktioniert nicht.	Stellen Sie sicher, dass das Stromkabel an eine funktionierende Stromquelle angeschlossen ist.
	Das Gerät ist beschädigt.	Wenden Sie sich an Solis oder ein von Solis autorisiertes Servicecenter.

▲ **ENTSORGUNG**



Diese Kennzeichnung zeigt an, dass dieses Produkt innerhalb der EU nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern, recyceln Sie das Produkt so, dass eine nachhaltige Wiederverwendung der Rohstoffe möglich ist. Zur Rückgabe des gebrauchten Produktes wenden Sie sich an Ihre lokale Abfallsammelstelle oder nehmen Sie Kontakt mit dem Händler auf, bei dem das Produkt erworben wurde. Dieser kann dieses Produkt einem umweltgerechten Recycling zuführen.

▲ **2 JAHRE GARANTIE**

i Nur gültig mit Kaufbeleg.

Wir leisten für dieses Gerät Garantie, wenn der Defekt nachweislich auf Material- oder Konstruktionsfehlern beruht und trotz sachgemässer Behandlung und Pflege aufgetreten ist. Glasbruch wird nicht durch die Garantie abgedeckt. Die Garantie beginnt mit dem Verkaufsdatum, wie auf dem Kaufbeleg vermerkt, der dem Gerät beigelegt werden muss. Bei gewerblicher Nutzung beträgt der Garantzeitraum 12 Monate. Die ausführlichen Garantiebedingungen finden Sie auf www.solis.com.

▲ **SOLIS KUNDENDIENST HELPLINE**



Ein Anruf vor dem Einsenden des Artikels lohnt sich auf jeden Fall, da Funktionsstörungen mit dem richtigen Tipp oder Kniff unserer Spezialisten oftmals unkompliziert behoben werden können. Für länderspezifische Kontaktinformationen scannen Sie bitte den QR Code, verwenden Sie die Internetadresse oder rufen Sie uns an.

SINCE 1908

Solis

Solis of Switzerland Ltd

Solis-House • CH-8152 Glattbrugg-Zurich • Switzerland
www.solis.ch • www.solis.com

Bitte besuchen Sie uns auf

www.solis.com